

Montag, den 25. Juli 1938

Oplata pocztowa uszczrona ryczałtem
Einzelnummer 10 Groschen

Volksezeitung

Zentralorgan der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei Polens

Volkswille
für Oberschlesien

Schriftleitung und Redaktionsschreiber:
Lodz, Petrikauer Straße 109
Telephon 136-90 — Postleitzahl 600-844
Kattowitz, Plebiscytowa 35; Bielitz, Republikanerstr. 4, Tel. 1294

Volksstimme
Bielitz-Biala u. Umgebung

England werde vermitteln für den Fall des Nichtzustandekommens einer direkten Lösung des Sudetendeutschen Problems

London, 25. Juli. In maßgebenden englischen Kreisen besteht die Überzeugung, daß die Verhandlungen der Prager Regierung mit den Vertretern der Sudetendeutschen Partei zu keiner Verständigung führen werden. Der Unterschied zwischen den Forderungen der Henlein-Partei und der von der Prager Regierung geplanten Regelung der Nationalitätsfrage ist so groß, daß das Zustandekommen einer Kompromißlösung unwahrscheinlich ist.

In diesen Verhältnissen muß nach Ansicht der englischen Kreise mit einem Zusammenbruch der Verhandlungen gerechnet werden und in diesem Falle besteht die Notwendigkeit der Lösung der entstandenen Situation, die für den Frieden Europas sehr gefährlich wäre. Nach englischer Ansicht müßte in diesem Falle die neutrale Vermittlung einzutreten. Für diese Rolle wäre England am geeignetesten. Es hat den Anschein, so wird in London erklärt, daß die Gespräche, die zwischen deutschen und englischen Persönlichkeiten letztens geführt wurden, eine Bereitwilligkeit des Reichskanzlers Hitler zur Annahme einer englischen Vermittlung im Falle eines ergebnislosen Ausganges der direkten Verhandlungen erblitten lassen. Es ist jedoch klar, daß die englische Regierung nur dann die Vermittlerrolle übernehmen wird, wenn sie seitens der deutschen Reichsregierung die formelle und feierliche Versicherung erhalten, daß die Reichsregierung auf eine Lösung der nationalen Frage im Sudetengebiet durch Gewalt verzichtet.

Der diplomatische Korrespondent der "Times" stellt bezüglich des Nationalitätsproblems in der Tschechoslowa-

wakei fest, daß zwar eine leichte Entspannung der politischen Lage eingetreten sei, daß sich aber grundsätzlich nichts geändert habe. Auf dem Wege zu einem Abskommen gebe es immer noch große Schwierigkeiten; zwischen dem Angebot der tschechoslowakischen Regierung und den Forderungen der Henlein-Partei bestehe noch eine große Kluft. Chamberlain und Halifax werden nicht warten, bis der Zusammenbruch komme. Man suche nach Mitteln zu einer Lösung, die Erfolg hätten. Bezugnehmend auf die persönliche diplomatische Fühlungnahme in der vergangenen Woche schreibt der Korrespondent, zu einem so defizitären Stadium des Problems seien Fühlungnahme und Besprechungen viel nützlicher als eine formelle Konferenz. Seit Beginn der Auseinandersetzung war es die Ansicht der britischen Regierung gewesen, daß die Lösung nur durch eine Verständigung durch "informelle" Fühlungnahme zwischen Prag und Berlin, London, Paris und Rom möglich sei. Wenn die britische Regierung die Notwendigkeit der Zugeständnisse unterstrichen habe, so habe sie dabei doch nicht die andere Seite des Problems aus dem Auge gelassen, nämlich die Unvereinbarkeit des tschechoslowakischen Staates.

Die "Daily Mail" schreibt, die britische Regierung sei entschlossen, das Neuerste zu tun, um eine Krise der Tschechoslowakei zu vermeiden. Wenn die direkten Verhandlungen zwischen der tschechoslowakischen Regierung und den Sudetendeutschen zusammenbrechen, würden die britische und die französische Regierung gern die nötige Maschinerie bereit halten, um der Lage zu begegnen. Diese werde vielleicht in einer britischen Vermittlung auf einer Konferenz der beteiligten Parteien in London bestehen. Nach gut informierten Kreisen habe der britische Gesandte dem Chef der Prager Regierung, Hodza, den Rat erteilt, auf keinen Fall die Beziehungen mit der sudetendeutschen Partei abzubrechen.

Schweres Unglück in Kolumbien

Flugzeug stürzt bei der Truppenparade in die Menschenmenge

Insgesamt 45 Tote und etwa 100 Verletzte, davon 10 lebensgefährlich

Bogota, 25. Juli. Bei der am Sonntag auf dem Truppenübungsplatz Santa Anna, 20 Kilometer von Bogota entfernt, abgehaltenen alljährlichen Militärparade stieg ein Kampfflugzeug gegen die Präsidententribüne und stürzte dann in die Masse der Zuschauer. Eine große Zahl von Menschen wurde getötet und verletzt. Es wurden 45 Personen getötet. Die Zahl der Verletzten beträgt etwa 100, davon sind 10 Personen lebensgefährlich verletzt. Da das Flugzeug nach dem Absturz in Brand geriet, wurden sowohl die Toten wie die Verwundeten durch schwere Verbrennungen derart verkrümmt, daß es bei den meisten nicht möglich war, ihre Personalien festzustellen. Bisher konnten 18 Tote identifiziert werden. Unter den Opfern des Unglücks befindet sich etwa die gleiche Zahl von Männern und Frauen.

Das Unglück geschah vor den Augen des am 7. August von seinem Amt scheidenden Präsidenten Lopez und eines Nachfolgers Santos sowie zahlreicher ausländischer Diplomaten. Die Parade war wegen der bevorstehenden 40-Jahrfeier der Gründung Bogotas in besonders großem Rahmen aufgezogen worden.

Zum polnischen Flugzeugabsturz in Rumänien

Zum Absturz des polnischen Verkehrsflugzeuges Warschau-Bukarest nach dem Abflug von Czernowitz (Rumänien), bei dem 14 Personen den Tod erlitten,

meldet der Vertreter der Polnischen Telegraphenagentur, daß das abgestürzte Flugzeug in einem Walde in der Nähe des Dorfes Gaineti in einer Entfernung von 100 Meter von der früheren österreichisch-rumänischen Grenze gefunden wurde. Das Flugzeug ist nicht verbrannt, sondern vollständig zerschmettert. Die Leichen der Besatzung und der Fahrgäste befinden sich im zerschlagenen Flugzeug. Die Uhr am Führungsplatz zeigt die Zeit 17,52 Uhr, also die Zeit des Anpralls auf den Boden.

Die polnischen und rumänischen Untersuchungskommissionen versuchten die Ursache des Absturzes zu ermitteln. Ihr Bericht wird in einigen Tagen erwartet.

Die Leichen der polnischen Besatzungsmitglieder und Fahrgäste werden nach Polen überführt werden, die der rumänischen und ausländischen Flugpassagiere werden in Rumänien bestattet werden.

Eisenbahnunglück in Belgien

5 Tote und zahlreiche Verletzte.

Brüssel, 25. Juli. Am gestrigen Sonntag entgleiste an der Einfahrt der Station Saint Trond ein Personenzug. 5 Personen wurden hierbei getötet und zahlreiche verletzt.

Die Materialüberlegenheit der spanischen Faschisten

Ein zu kurzem Aufenthalt in Paris eingetroffener hoher Offizier der spanischen Volksarmee hat dem Korrespondenten des englischen "Manchester Guardian" u. a. erklärt: "Die Rebellen haben dreimal mehr Flugzeuge als die Republikaner: über 700 gegen 250! Es sind in Spanien über 100 italienische Batterien. Bei Teruel feuerten am Ende der Rebellenoffensive 60 italienische Batterien zu je vier Geschützen, meist Gebirgsgefechte von 4,8 Zentimeter. An der Levantefront stehen deutsche Kanonen und Haubitzen, viele zu 21 Zentimeter, außerdem Flugzeuge und Flaks. Zuerst schickte das Dritte Reich Franco ältere Flugzeuge, wie die langsam und schwer zu verteidigenden dreimotorigen Junkers, 1937 bekam Franco einige modernere und in den letzten Monaten die neuesten Messerschmidt-Maschinen, die 480 Stundenkilometer fliegen, 150 davon fliegen jetzt für die Rebellen, deren Bomber meist deutsche Junkers und Heinkel sowie italienische Savoia sind, zumeist von der Basis Mallorca. Die Rebellen haben 100 italienische und 50 andere Batterien an der Front, während die Republikaner sich "Gott weiß welcher alten Kanonen bedienen müssen" und sehr oft gar keine oder nur wenige Geschosse haben. Die Rebellen sind gut versorgt mit Flugzeugabwehrkanonen, die fast alle von Deutschen bedient werden, die auch die Flugläufe beherrschen und verwalten mit Ausnahme der im Süden und auf den Balearen, die italienisch sind. Die Italiener betrachten Mallorca ganz offen als bereits ihnen gehörend. Deutschland hat besonders Piloten und Techniker sowohl Artilleristen einschickt, sowie einige Tankisten, deren Mehrzahl aber Italiener sind. Gegen Ende 1936 gab es reguläre deutsche Bataillone an der Madridfront, doch sind sie seitdem verschwunden. Die Oberkommandos der Italiener und Deutschen sind in Salamanca und in engem Kontakt mit Franco."

Statistik des Flugmordes in Spanien

Aus Barcelona wird gemeldet: Die ausländischen Journalisten wurden vom katalanischen Präsidenten Companys empfangen, der ihnen u. a. erklärte: "Für uns Katalanen hat dieser Krieg doppelte Bedeutung: für die Freiheit und Unabhängigkeit der spanischen Republik und für die Freiheit Kataloniens".

Der Bürgermeister von Barcelona, Hilario Salvador, teilte den Zeitungsläuten mit, daß die bisher 53 feindlichen, meist deutsch-italienischen Flugangriffe allein in der Hauptstadt Kataloniens 2116 Menschen getötet und 5830 verwundet haben, zum größten Teil Kinder. 1260 Häuser wurden durch diese Anschläge zerstört.

Aus Valencia wird berichtet: Als 75 dreimotorige Invasionstypen die Zone Jérica über bombardierten, fiel eine Bombe in die liegenden Bewohner, der umliegenden Dörfer und tötete 38 Greise, Frauen und Kinder, die auf dem Wege nach Valencia gewesen waren. Freitag vormittags bombardierten nationalistische Flugzeuge den Hafen Torre Vieja in der Provinz Alicante. Die Flugzeuge bestrichen hierauf aus Maschinengewehren die nach Alicante führende Straße. In Torre Vieja wurden durch das Bombardement sechs Häuser zerstört und elf Personen verwundet.

Drei Flugzeuggeschwader der Aufständischen bombardierten am vergangenen Sonnabend verschiedene Stadtteile von Valencia. Die Flugzeuge warfen insgesamt etwa 100 Bomben ab, die nur geringen Schaden anrichteten. Keiner der im Hafen befindlichen Dampfer wurde getroffen. Zahlreiche Häuser wurden beschädigt, doch wurden bisher keine Opfer an Menschenleben gemeldet.

Nur noch 10000 Arbeitslose in Schweden

Die Arbeitslosigkeit Schwedens ist nahezu überwunden. Ende Juni betrug die Zahl der Beschäftigungslosen nur mehr 10 000, das ist um 2000 weniger als Ende Mai.

Höllemaschine in Haifa explodiert

35 Tote und bis 60 Verletzte

Jerusalem, 25. Juli. Auf dem arabischen Gemüsemarkt in Haifa kam am heutigen Montagmorgen eine Bombe zur Explosion. Die Auswirkungen waren sichtbar. Der amtliche Bericht besagt, daß bis 8 Uhr bereits 35 Tote gezählt wurden. Die Zahl der Verwundeten beträgt 50 bis 60. Man befürchtet, daß sich die Zahl der Opfer noch erhöhen wird. Alles Anschein nach handelt es sich bei der Höllemaschine um eine Zeitmine. In der Stadt herrscht große Erregung. Gleich nach der Bombenexplosion zogen große Menschenmengen durch die Stadt. Bald darauf wurde für ganz Haifa ein Auszehrverbot verkündigt.

Auch aus anderen Gebieten Palästinas werden Blutaten gemeldet. In der Umgebung von Haifa wurden am Wochenende von bewaffneten Arabern mehrere Feuerüberfälle auf die jüdischen Autobusse unternommen. Dabei kam es zu einem Feuergefecht zwischen den Arabern und jüdischen Hilfspolizisten, die die jüdischen Arbeiter und Kolonisten begleiteten. In dem Kampf wurden zwei Hilfspolizisten und vier Araber getötet und auf beiden Seiten mehrere Beteiligte verletzt.

In Tel Aviv explodierte am Sonnabend vor einem Kaffeehaus eine Bombe, wobei 22 Personen Ver-

lebungen erlitten, von denen 7 ins Krankenhaus gebracht werden mußten. In der Nähe von Nazareth wurden zwei Araber tot aufgefunden, bei deren Leichen Zettel zurückgelassen worden waren, aus denen hervorgeht, daß sie wegen „Verrat“ an der arabischen Sache getötet wurden. Beim Kamel-Berg wurde ein erschossener Jude aufgefunden. Ein weiterer Jude wurde in Haifa getötet. An zahlreichen Gebäuden wurden Brandstiftungen vorgenommen.

Deutsche Waffen in Palästina

Die Presse berichtet, daß vor zwei Monaten eine größere Anzahl deutscher Agenten eingetroffen sei, um eine Agitation gegen England und gegen die Juden auf der Grundlage des Panislamismus zu entfachen. Für die Tätigkeit der deutschen Agenten spricht, daß in der bekannten Omar-Moschee in Jerusalem, welche seinerzeit das Asyl des Großmufti war, als er sich hier vor den britischen Behörden verbarg, bei einer Polizeidurchsuchung ein großes Waffenlager gefunden wurde. Darunter waren auch Gewehre und Munition deutscher Provenienz, wie auch deutsche Bomben und Granaten. Die Waffen waren in Zementsäcken (!!) verstckt, der zur Restaurierung der Moschee bereitgestellt war.

Chaco-Friede unterzeichnet

Ein 74jähriger Streit beigelegt.

Buenos Aires, 25. Juli. Im argentinischen Regierungsgebäude fand die feierliche Unterzeichnung des Chaco-Friedensvertrages statt. Als erste unterzeichneten der bolivianische Außenminister und der Außenminister von Paraguay. Ihnen folgten die Vertreter der übrigen Staaten, die als Vermittler an der Friedenskonferenz in Buenos Aires teilgenommen hatten.

Die Unterzeichnung des Chaco-Friedensvertrages war von zahlreichen Ansprachen begleitet.

Der Präsident der Republik Argentinien, Ortiz, betonte, daß die beiden Amerikas durch ein unzertrennbares Band verbunden sind und daß sie der ganzen Welt in dem Augenblick, wo die Verbündeten der Gewalt und die Apostel des Imperialismus die Grundsätze des Rechtes bestreiten und die erhabene Auffassung über das Menschenrecht als eine Utopie bezeichnen, ein Beispiel geben haben.

Um das Chaco-Gebiet wurde zwischen Bolivien und Paraguay seit Jahrzehnten Krieg geführt: 1864 bis 1870 kämpfte Paraguay gegen eine Dreimächtekoalition. Seine Bevölkerungszahl sank damals von 1 300 000 auf 150 000. 1920 wird der Keim zu neuen Konflikten gelegt. Paraguay und Bolivien beginnen Forts in den Chaco hineinzubauen. 1927 kommt es zu den ersten Grenzschlachten und im Mai 1933 erklärt Paraguay dem benachbarten Bolivien Krieg. Ein opfervoller Krieg, scheinbar um ein Dedland, beginnt und endet zunächst am 12. Juni 1935 mit einem Waffenstillstand. Der latente Krieg wird aber nicht um ein unwirtliches Gebiet geführt, sondern um seine unbehobenen Reichtümer, vor allem Petroleum. Ein scheinbares Dedland hat schon tausende Menschenopfer gekostet und jeder Waffenstillstand war bisher nur ein vorübergehender. Weder sind die Petroleumshäfen behoben noch weidet das Vieh auf den saftigen Wiesen in Chaco, noch wird das dortige Dauerbrachholz (ein eisenhartes Edelholz) vor seiner Verwendung bewahrt.

Der Fernost-Zwischenfall

Lage unverändert.

Tokio, 25. Juli. Der Sprecher des japanischen Außenministeriums erklärte auf die Frage, ob hinsichtlich des Zwischenfalls im Hunsching-Bezirk eine gewisse Entspannung eingetreten sei, es habe sich keine Tendenz zur Verschlechterung der Lage gezeigt. Auf die weitere Frage, ob Japan, wie in der Presse berichtet, die Absicht habe, der Moskauer Regierung die Bildung eines Grenzausschusses vorzuschlagen, antwortete der Sprecher, die japanische Regierung habe sich bisher noch nicht über einen detaillierten Vorschlag entschieden. Sie halte vielmehr den bereits im Jahre 1936 der Sowjetunion vorgelegten Plan einer Grenzregulierung aufrecht und sei zu Verhandlungen bereit.

Um die Rückkehr des Erstlers

Die englische Zeitschrift „New Revue“ behauptet, daß ein deutscher Adeliger, dessen Name nicht genannt wird, in der letzten Zeit einmal Doorn besucht. Die Besuche galten der beabsichtigten Rückkehr Wilhelms II. nach Deutschland. Dieser solle angeblich lediglich versprechen, daß er sich politisch nicht exponieren wolle, worauf ihm die Rückkehr gestattet werden würde. Die eigentliche Ursache dieses Schrittes erblickte man darin, daß Hitler durch die Rückkehr Wilhelms einen weiteren Punkt des Verhälter Friedensvertrages beseitigen wolle.

Gdżer Tageschronik

Verzweiflungstaten von Lebensmüden

An der Ecke Petrikauer- und Bandurskistraße wollte sich eine Frau, die ein kleines Kind auf dem Arm trug und ein zweites an der Hand führte, vor einer Straßenbahn werfen. Der Motorfahrer konnte den Wagen rechtzeitig anhalten, so daß der Frau nichts geschehen. Sie stellte sich als die 30jährige Stanisława Pasik, wohnhaft Komornickistraße 15 in Chojny, heraus. Die Frau gab an, von ihrem Mann schlecht behandelt zu werden, weshalb sie aus dem Leben scheiden wolle.

Auf der Straße an der Ecke Dwornia und Brodowa traf die 22jährige Wladysława Kular, ein arbeitsloses Dienstmädchen, in selbstmörderischer Absicht Salzsäure. Die Lebensmüde wurde von der Rettungsbereitschaft in ein Krankenhaus übergeführt.

In der Rzgowska 27 traf der 25jährige Tadeusz Szelirowski aus Petrikau, Mielciewiczstraße 5, Gift. Er wurde in schwerem Zustande einem Krankenhaus zugeführt.

Hande terrorisiert Händler.

Eine Gruppe von Händlern, die ihre Verluststände in der Markthalle an der Lagiewnickastraße 6 haben, richtete an die Sicherheitsbehörde eine Beschwerde darüber, daß die Händler dieser Markthalle in letzter Zeit von einer Terroristenbande in unterschärter Weise ausgebettet würden. Es stellt sich heraus, daß verschiedene Burschen ungewisser Herkunft, die früher in der Nowomiejskastraße als Kundenjäger für verschiedene Geschäfte austraten, ihr „Tätigkeitsgebiet“ nach der Markthalle verlegt haben, nachdem ihnen die Polizei ihr „Handwerk“ an dieser Stelle unterband. Die Terroristen zwingen die Händler zur Zahlung einer ständigen Gebühr, widergenfalls sie von diesen geschlagen oder ihnen der Handel auf verschiedene Art unmöglich gemacht wird. Die Polizeibehörden haben den Zuständen in der Markthalle an der Lagiewnickastraße bereits ihre Aufmerksamkeit zugewandt.

Unglücksfälle von Betrunkenen.

Vor dem Hause Rzgowska 7 fiel der 33jährige Bolesław Capla, wohnhaft Rozana 14, der betrunken war, aus einer Straßenbahn. Capla erlitt allgemeine Verletzungen. Die Rettungsbereitschaft schaute ihn nach Hause.

Der 26jährige Antoni Goralski, wohnhaft Mieczalskastraße 22, hantierte in betrunkenem Zustand in der Piastowska 26 mit einem Hackmeister, wobei er sich zwei Finger der linken Hand abhakte. Er wurde von der Rettungsbereitschaft nach Hause geschafft.

Opfer von Schlägereien.

In der Tużynińskastraße kam es gestern zu einer größeren Schlägerei, bei welcher verletzt wurden: der 44jährige Waclaw Urbanski, wohnhaft Tużynińska 70, der 29jährige Kazimierz Michałak, Bogdona 26, und der 30jährige Józef Pycion, Mołowa 8. Den Verletzten erwies die Rettungsbereitschaft am Orte Hilfe. Pycion, der übel zugerichtet wurde, wurde nach Hause geschafft.

In der Lagiewnicka 81 wurde die 74jährige Maria Wisniewska während einer Schlägerei im Gesicht verletzt.

Geheimnisvoller Mord

In der Nähe des Städtchens Kamiensk bei Petrikau wurde in einem Dorfloch die furchtbar zugerichtete Leiche eines jungen Mannes gefunden. Der Tote stellte sich als der 22jährige Stefan Kusmirek aus Kamiensk heraus. Die Polizei ist bemüht, den geheimnisvollen Mordfall zu klären.

Ein randalierender Patient.

Gestern nacht war die Verbandsstation der Städtischen Rettungsbereitschaft in der Gdanskastraße der Schauplatz eines aufregenden Zwischenfalls. Dorthin kam der 27jährige Chauffeur Tadeusz Rosiak, wohnhaft Bebowstraße 14, der sich bei einer Verbesserung eines Kraftwagens an der Hand eine Verletzung zugezogen hatte. Rosiak war betrunken. Er wurde verbunden, doch wurde ihm gesagt, er möge am Tage nach dem Ambulatorium kommen, wo der Verband erneuert werden wird. Rosiak kam aber noch zur Nachstunde wieder, als das Ambulatorium noch geschlossen war. Er ging nun auf die Station der Rettungsbereitschaft und schlug Varm Men mitsamt hinaus, doch kehrte er nochmals zurück und beschädigte einige Einrichtungsgegenstände der Station. Den ärztenden Patienten beruhigte die Polizei, die ihn zur Verantwortung zog.

Von einem Radfahrer umgerissen.

Vor dem Hause Aleja Unii 11 wurde der 39jährige Stanisław Kowalski, wohnhaft Wygodna 11, von einem Radfahrer umgerissen. Er fiel so unglücklich, daß er einen Bruch des Nasenbeins davontrug. Die Rettungsbereitschaft überführte den Verunglückten in ein Krankenhaus.

Aufregung infolge Einbildung.

Die im Hause Rzgowska 57 wohnhaften Schwestern Helena und Maria Budzynski, 43 und 46 Jahre alt, beide Lehrerinnen, bildeten sich ein, daß ihre Wohnung von einem Verbrecher mit Gas gefüllt worden sei, um sie zu vergiften. Die beiden Frauen lärmten und schrien derart, daß zu ihnen die Rettungsbereitschaft gerufen werden mußte, die sie in ein Krankenhaus überführte.

Hochwasserüberflutung in den Vereinigten Staaten

Schwere Stürme und Regengüsse haben in den Ost- und Südstaaten der Vereinigten Staaten von Nordamerika große Schäden angerichtet. Ein Riesengebiet ist von Hochwasser überflutet.

UT besiegt Legia 4:1

im Ligaausstiegsspiel

Gestern kamen weitere sieben Spiele um den Aufzug in die Landesliga zum Austrag. Mit dem Sieg des Union-Touring über die Warschauer Legia hat sich dieser gut wie sicher den ersten Platz in seiner Gruppe gesichert, was ihm berechtigen wird, an den Endspielen der cuppenmeister teilzunehmen. Die übrigen Spiele des Tages endeten zum Teil mit unentschiedenen Ergebnissen im Teil mit Siegen der stärkeren Mannschaften.

Der Verlauf der einzelnen Spiele war in knappen Sätzen folgender:

Union-Touring — Legia 4:1.

Der Lodzer Meister ging aus diesem Treffen als verdienter Sieger hervor, wenn auch der Anfang des Spiels für ihn wenig verheißungsvoll war. Die erste halbe Stunde gehört den Warschauern, deren Angriffe an der gutspielenden Lodzer Verteidigung scheitern. Die Lodzer begründen sich nur auf Ausfälle. Bei einem Angriff der Lodzer berührt der Gegner den Ball mit der Hand und Michalski II verwandelt den diktierten Freistoß in ein Tor für die Lodzer. Dieser Erfolg gibt den Lodzern Mut und Seidel kann bald darauf das zweite Tor für UT schießen. Legia revanchiert sich in der 43. Minute durch einen Gegentor, erzielt von Przezdziecki.

Nach Seitenwechsel erfolgt eine Umstellung in der Abwehrlinie der Legia, die ihr aber keinen Nutzen einbringt. Union-Touring beherrscht durch seine systematischen Angriffe vollständig die Situation. In der 65. Minute erzielt Swientoslawski das dritte Tor. Legia schafft jetzt den Tormann, aber auch dies hilft ihnen nicht. UT ist weiterhin überlegen und Seidel ist es, der in der 78. Minute das Resultat auf 4:1 bringt.

Garbarnia — Czarni 5:1.

Das Spiel zwischen den beiden Er-Ligamannschaften endete mit einem hohen Sieg des Krakauer Meisters Garbarnia, der mit Ausnahme der ersten Minuten überzeugte. Czarni hat diesmal enttäuscht. Sie hielt das Tempo nicht durch und konnte auch in der Verteidigung mit dem gutspielenden Gegner nicht fertig werden. Zur Pause kann Garbarnia 2 Tore schießen und nach

Seitenwechsel fallen drei weitere Tore. Erst kurz vor dem Schlusspfiff revanchiert sich Czarni mit einem Gegentor.

Unia — RKS-Zagłębie 3:3.

Technisch war RKS besser, Unia war dagegen aggressiver. Beide Mannschaften hielten sich das Gleichgewicht, was auch im Pausen- wie im Endergebnis zum Ausdruck kam. Bis zur Pause stand das Spiel 2:2.

Renewa — Domb 2:2.

Die Stanislawer Renewa konnte gestern gegen den oberschlesischen Domb überraschenderweise ein Unentschieden von 2:2 erzielen.

Gryf — Legia (Posen) 3:3.

Gryf stellte diesmal seinem starken Posener Gegner nicht nur harten Widerstand entgegen, sondern war auch nicht weit von einem Sieg entfernt. Zweimal lag Gryf in Führung, aber durch etwas unglückliche Umstände verlor er diese immer wieder. Bei 3:2 stellte Legia den Ausgleich durch einen Elfmeter her.

RKS-Grodnno — Makkabi-Wilno 1:0.

Das Spiel stand auf niedriger Stufe und enttäuschte die zahlreichen Zuschauer. Das einzige Tor des Tages schoss Adamczyk.

RKS-Luck — Pogon-Brzesc 3:1.

Der Polizeisportverein aus Luck trug über seinen Gegner Pogon einen einwandfreien Sieg davon.

Tabelle der Lodz-Warschau-Gruppe

	Kämpfe	Punkte	Punkterverhältnis
1. Union-Touring	3	6:0	9:3
2. RKS 3:1 Lechia	3	3:3	9:5
3. Legia (W.-ma)	3	2:4	4:9
4. Unia (Rzeszów)	3	1:5	4:9

und zwar den des jungen Petra über Metaga. Offiziell endete das Treffen jedoch mit 3:2 für Deutschland.

Deutschland und Jugoslawien werden sich am Freitag, Sonnabend und Sonntag in Berlin im Finale der Europazone gegenüberstehen.

Kapial liegt im Rapid-Rennen

Das Radrennen des Lodzer Sportvereins Rapid um den Pokal des Herrn Scharnif über 100 Kilometer versammelte am Start überraschenderweise die besten polnischen Chausseefahrer mit dem neuen Polenmeister Józef Kapial an der Spitze. Durch die Teilnahme der polnischen Spitzfahrer hat das Rennen stark an Interesse gewonnen und es stand auch auf hoher sportlicher Stufe, da die Fahrer sich in ausgezeichneter Form befanden. Die von den Brüdern Kapial und Starzynski herausgeholtene Zeit wurde in Polen noch nie notiert. Das Rennen gewann Josef Kapial in der Rekordzeit von 2 Stunden 38 Min. 20,4 Sek. vor seinem Bruder Mieczysław und Starzynski. Als vierter und erster Lodzer traf am Ziel Lesniowicz ein. Die weiteren Plätze belegten Cieśniewski (Warschau), Rogowski (Morblin), Bizon (Warschau), Kolski (Lodz), Rzeznicki (Warschau) und Matczak (Warschau).

Am Rennen nahmen insgesamt 47 Fahrer teil, davon 18 aus Warschau. Beendet haben das Rennen 32 Fahrer.

Dann fand noch ein Rennen über 50 Kilometer für Fahrer mit Rennfahrten statt. In diesem Rennen belegten die beiden ersten Plätze ebenfalls Warschauer Fahrer, und zwar Chrząszcz und Komorowski vor Slawski (RKS) und Koł (Rapid).

Kupezak liegt in Kattowitz

bei der Bahnhofsmeisterschaft von Polen.

Die zweite Serie der Radrennen um die Bahnhofsmeisterschaft von Polen konnte gestern bei einer Rekordzahl von Zuschauern (gegen 6000) ausgetragen werden. An den Wettbewerben nahmen 50 Fahrer teil, die sich durchweg interessante Rennen lieferten.

Nach einer Reihe von Vorläufen siegte im Rennen für die Meisterschaft der Krakauer Kupezak in 12 Sek. für die legten 200 Meter, womit er einen neuen polnischen Rekord aufstellte. Den zweiten Platz belegte der zu großen Hoffnungen berechtigende Lodzer Radfahrer Jendrzejewski in 12,3 Sek. Auf den dritten Platz platzierte sich Lange aus Posen, der aber wegen Verletzung der Rennregeln auf den sechsten Platz disqualifiziert wurde. Der dritte Platz wurde dem Lodzer Osmolksi zuerkannt.

Nach diesem Rennen besteht die Nationalmannschaft der Radfahrer aus folgenden Fahrern: Kupezak, Jendrzejewski, Osmolksi, Wojciech, Schmidt und Lange.

Noji besser als Kusocinski

Die neuen Meister in der Leichtathletik.

Am Sonnabend und Sonntag wurden in Warschau die diesjährigen leichtathletischen Meisterschaften von Polen ausgetragen. Die Zuschauer bekamen durchweg fesselnde Rennen zu sehen. Der Höhepunkt des zweiten Tages war der angekündigte Zweikampf zwischen Kusocinski und Noji im Weitwurf über 5000 Meter. Die Zuschauer wurden nicht enttäuscht. Sowohl Kusocinski wie auch Noji gaben das Beste aus sich heraus und kämpften um jeden Meter. In der Schlussrunde zeigte sich Noji als der Überlegenere und siegte mit einigen Metern Vorsprung in der guten Zeit von 14 Min. 52,6 Sek.

In den übrigen Konkurrenzen gab es nachstehende Siege:

110 Meter Hürden: Sulikowski 15,2 Sek. vor Haspel
100 Meter: Jasłona 10,6 Sek. (neuer Landesrekord) vor Danowitschi.

Kugelstoßen: Gierutko 14,73 Meter vor Fiedoruk.

Diskuswerfen: Fiedoruk 44,51 Meter vor Gierutko.

Weitsprung: Karl Hoffmann 7,22 Meter vor Marian Hoffmann.

800 Meter: Staniszewski 1:56 vor Soldan.

10000 Meter: Marchnowski 32:16 vor Wirkus.

400 Meter: Gomsonski 49,4 Sek. vor Drozdowski.

200 Meter: Jasłona 22 Sek. vor Dunekli.

1500 Meter: Staniszewski 4:02,4 vor Kurpeja (Lodz)

5000 Meter: Noji 14:52,6 vor Kusocinski.

4×100 Meter: Orlenta Demblin 44,1 Sek. vor AZS Posen.

4×400 Meter: AZS Warschau 3:25,8 (neuer Rekord) vor Orlenta.

400 Meter Hürden: Mażewski 56,7 Sek. vor Jurkowski.

Hochsprung: Karl Hoffmann 1,85 vor Kalinowski.

Stabhochsprung: Schneider 4 Meter vor Mucha.

Dreisprung: K. Hoffmann 14,29 Meter vor M. Hoffmann.

Speerwerfen: Gierutko 57,12 Meter vor Mikut.

Hammerwerfen: Wenglarczyk 44,31 Meter vor Kordas.

Schwimmen: Polen — Finnland 91:82

Das am Sonnabend und Sonntag in Warschau ausgetragene Ländertreffen im Schwimmen zwischen der Auswahlmannschaften von Polen und Finnland stand im Zeichen von außergewöhnlichen Leistungen aller an den Konkurrenzen teilnehmenden Schwimmern. Der beste Beweis dafür ist die Aufstellung von neuen Landesrekorden in verschiedenen Konkurrenzen. Nach fesselndem Verlauf endete der zweitägige Kampf mit einem knappen Sieg der Polen von 91:82.

Sonia Henies Partner gestorben.

Der bekannte englische Schlittschuhläufer Eddie Dunn, der nach den Olympischen Spielen in Partenkirchen zu den Berufssportlern überging und in Hollywood zusammen mit Sonia Henie im Film austrat, ist an boshafter Anämie gestorben.

Diverse Sportnachrichten

In Leningrad wurde das erste Tennistreffen zwischen der Tschechoslowakei und Sowjetrußland ausgetragen. Es siegten überraschend die sowjetrussischen Tennisspieler 3:0.

Die Ligamannschaft der Cracovia trug gestern in Chrzanow ein Freundschaftsspiel gegen den dortigen Verein Fablock aus. Das Spiel endete mit der sensationellen Niederlage für den Polenmeister von 6:1.

Das Fußballspiel um die Juniorenmeisterschaft von Polen zwischen WKS Unia und AZS Lechia endete trotz Spielverlängerung 1:1. Das Spiel wird wiederholt werden.

Radio-Programm

Dienstag, den 26. Juli 1938.

Warschau-Lodz

6,45 Gymnastik 12,03 Mittagsendung 13,45 Schallpl. 16 Konzert 16,45 Mit dem Motorrad durch Polen 17,15 Goralslieder 18,10 Kammerkonzert 19,35 Gulajch mit Paprika — musikalische Sendung 21,10 Walzer 21,55 Sport 22,10 Sport Rattenwieg.

13,50 Nachrichten 14 Übertragung 17 Das Tagebuch des Ansagers 22,05 Hörbild.

Königsberg/Hausen.

6,30 Frühlingskonzert 10,30 Froher Kindergarten 11,30 Schallpl. 12 Konzert 14,15 Kurzweil 15,15 Schallpl. 16 Konzert 19 Und jetzt ist Feierabend 20,10 Zur Unterhaltung 22,15 Breslauer Turnfest 23 Blasmusik.

Breslau (1950 Idz., 316 Mi.)

12 Konzert 14,15 Kurzweil 16 Konzert 19,30 Kleine Unterhaltung 20,30 Beethovenkonzert 22,45 Blasmusik.

Wien.

12 Konzert 14,10 Schallpl. 16 Konzert 21,15 Von Wien nach Istanbul.

Prag.

12,45 Orchesterkonzert 16,15 Violinmusik 17 Konzert 19,25 Orchesterkonzert 22,15 Tanzplatten.

Auf Umwegen zum Glück

Roman von H. Schneider
(8. Fortsetzung)

Die alte Dame würde ja nicht immer Harrys Gesellschaft beanspruchen, er konnte ja zum Vorwand nehmen, mal eine Zigarette rauchen zu wollen, und hätte sich herrlich im Speisewagen oder in einem Raucherabteil unterhalten und noch bejammern sein können!

Schade, daß sie erst jetzt auf diesen Gedanken kam! Aber nun war es wohl zu spät. Sie löste eine Bahnsteigkarte, aber als sie an die Sperre kam, war diese geschlossen und niemand auf dem ganzen Bahnsteig zu sehen. Als sie einen Beamten um Auskunft bat, sah dieser sie mitleidig an und meinte: „Ja, da kommen Sie um ganze zehn Minuten zu spät, Fräulein. Der D-Zug Stuttgart-Maisland ist bereits aus der Halle.“

Thora sah den Beamten an, als habe sie nicht recht verstanden. Erst als er in gutmütiger Art einen Scherz machte, wandte sie sich mit leisem Dank und Gruß an. Wieder war sie enttäuscht; tief und schwer enttäuscht.

Wieder hatte sich ihre Freude in das Gegenteil verkehrt.

Während sie nach Hause fuhr, grübelte und überlegte sie. Wie war das nur möglich? Sie selber hatte sich nicht geirrt. Gewiß und wahrhaftig hatte sie gut angepaßt und sich die von Harry genannte Absahrtszeit genau gemerkt. Es blieb nur eine Möglichkeit — Harry hatte sich um zehn Minuten geirrt!

Oder er hatte ihr absichtlich eine falsche Absahrtszeit genannt, weil er nicht wollte, daß sie sich noch einmal, und sei es auch nur von weitem, sehen könnten!

Erst sträubte sich Thora, dergleichen zu denken, aber je länger sie über alles nachdachte, desto gewisser erschien

es ihr. Es mußte Harry außerordentlich viel daran liegen, ihrer beider Zusammengehörigkeit vor dieser Großtante Pauline zu verbergen!

In Thora feimte nach und nach so etwas wie Abneigung und Widerwillen auf gegen diese despontische alte Frau. Die Erzählung Karl-Ludwig Gebhardts hatte ebenfalls nicht dazu beigetragen, für die Handlungswise der Großtante verstehendes Begreifen in ihr zu erwecken.

Thora beschäftigte sich in Gedanken mit dem Better ihres Mannes. Beinahe abstoßend hatte sein schroffes unfreundliches Verhalten gewirkt, und doch — irgend etwas in seinem Wesen, in seiner Sprache hatte Thora Hochachtung abgenötigt. Vielleicht die stolze Art, mit der er zugab, daß kein Anerbieten Großtante Paulines ihn gelockt hatte. Er war ein Mann, der die Freiheit seines Willens nicht um irgendwelche Vorteile hingab. Die alte Frau hatte ihm nach dem Tode seiner Frau ein Angebot gemacht, das für ihn unannehmbar war. Auf das er nur mit einer Abhage hatte antworten können!

Was für ein Angebot möchte das gewesen sein?

Und wie kam es, daß sie Harry bei sich aufgenommen hatte, ohne ihm eine ähnliche Bedingung zu stellen?

Allerlei Zweifel nisteten sich in Thoras Seele ein, ließen sie nicht mehr zur Ruhe kommen. Sie sehnte sich jetzt selber danach, in die Nähe von Harry zu gelangen, um klar sehen und uteilen zu können. Im Notfall — Thora fürchte die glatte, schöngeübte Stirn — im Notfall würde sie der alten Dame ungeschickt ins Gesicht jagen, wie häßlich und eigensüchtig solches Tun und Denken sei!

Für ein Erbe, für einen gutgehenden Betrieb, und wenn er auch wirklich jundso viel Kaufende wert war — für solch ein Objekt konnte man trotzdem nicht die hiede willensloje Ergebenheit und Unterwerfung eines Menschen fordern!

Thora war in einen raschen, heißen Zorn geraten,

und plötzlich war es ihr, als sähe sie Karl-Ludwigs schmales, kluges Gesicht vor sich mit dem spöttischen Zug um den Mund und dem eigenartigen, traurigen Blitzen Augen. Seine Lippen schienen zu fragen: Warum entzog Harry sich ja unter? Es ist ja sein freier Wille, sie zu demütigen!

Thora hatte auf einmal das Empfinden, als müßte sie sich für Harry schämen. Sie bereute es fast, nicht zu wissen, wie und wo sie diesen Better ihres Mannes erreichen konnte, es verlangte sie förmlich danach, mit ihm zu sprechen, von ihm zu hören, aus welchem Grunde er den Vorschlag seiner Großtante abgelehnt hatte.

Ihre Gedanken weilten bei dem Better ihres Mannes, und dabei fiel ihr wieder ein, daß er seine junge Frau nach anscheinend kurzer und überaus glückliche Ehe verloren hatte. An den unerbittlichen Tod verlor

Wie schroff er jede Beileidsbezeugung im Keim erstickt hatte durch seine Worte: Sagt nichts, ich vertrag kein Wort darüber!

Gewiß hatte er sie sehr, sehr geliebt! Thora bewußte ihn und beschäftigte sich in der folgenden Zeit öfter mit seinem Schicksal.

An Harry schrieb sie ihre Enttäuschung über ihre vergeblichen Gang zum Bahnhof. Darauf kam umgehend seine Antwort, es tue ihm sehr leid, aber er müsse wirklich in der Abfahrtszeit um zehn Minuten geirrt haben. Es sei schade, denn sie hätten vielleicht Gelegenheit gehabt, sich noch für ein paar Minuten zu sprechen.

Während des ersten, raschen Lesens dieses Briefes ärgerte Thora sich ebenfalls sehr. Dann aber überfielen sie Zweifel, die nicht wieder weichen wollten. Sie wehrte sich gegen ihr Empfinden, daß einen unwaren geschäfteweitwissigen Ton des Bedauerns herausdrücken wollte, und schalt sich kleinlich, eifersüchtig und häßlich.

Fortsetzung folgt.

Verein deutschsprechender Meister und Arbeiter



Am Sonntag, dem 31. Juli ab 2 Uhr nachm. veranstalten wir im Garten des Herrn Scharf in der Napiorkowska-Straße 22 (Barzewska) ein

Gartenfest

verbunden mit Sternschießen, Scheibenschießen, Chorgesang d. Männerchores, Kinderumzug usw. Die Tanzmusik liefert das bekannte „Stella“-Streichorchester unter Leitung des Herrn Schicklanz. Für ein gutes Buffett wird gesorgt sein!

Zu diesem Gartenfest laden wir alle unsere Mitglieder, Freunde und Gönner mit Ihren Familien auf herzlichste ein

Die Verwaltung.

Ein Anrecht auf das Glück hat der Besitzer eines Loses aus der

Kollektur Nr. 100

Lodz, Andrzej 2 „PROMIEN“

Darum komm, wähle Dir Dein Los, und Du wirst im Kampf ums Dasein siegen

Preisliste für Mode-Zeitschriften

Praktische Damen- und Kinder-Mode (Erscheint vierzehntägig)	31. — .70
Illustrierte Wäsche- und Handarbeitszeitung (Vierwochentlich)	.80
Mode und Wäsche (Vierwochentlich)	.80
Deutsche Modenzeitung (Vierzehntägig)	.90
Frauenstil (Vierwochentlich)	.90
Blatt der Haushfrau (Vierwochentlich)	.90

Ins Haus zugestell 5 Groschen mehr

Buch- u. Zeitschriften-Vertrieb „Volksprese“
Lodz, Petrikauer 109

Brunnenbau-

Unternehmen KARL ALBRECHT

Lodz, Zeglarska 5 (an der Rybarska 144) Tel. 238-46

übernimmt alle in das Brunnen-

bau nach Schlagenden Arbeiten, wie:

Anlage neuer Brunnen, Blech- und Eisen-
bohrungen, Reparaturen an Hand- und
Motorpumpen sowie Pumpenschmiedearbeiten

Solid — Schnell — Billig

Dr. J. NADEL

Frauen-Krankheiten und Geburtshilfe

Andreas 4 Tel. 228-92

Empfängt von 8—5 und von 6—7.30 Uhr abends

Der

Sekretariat

der Deutschen Abteilung
des Zeitarbeiterverbandes

Petrikauer 109

erteilt täglich v. 9—1 Uhr u. v. 4—7 Uhr abends

Auskünfte

in Lohn-, Urlaubs- und Nebenkostenthangen-
genheiten

in Rechtsfragen und Ver-
tretenungen vor den zu-
ständigen Gerichten
durch Rechtsanwälte

Intervention im Arbeitsinspektorat und in den
Betrieben erfolgt durch den Verbandssekretär

Die Sozialkommission
der Reiter, Scherer, Andreeve und Schleifer
empfängt Donnerstags und Sonnabends
von 6—7 Uhr abends in Sozialangelegenheiten

Theater- u. Kinoprogramm

Teatr Polski: Heute 8.30 Uhr abende
„Brat marnotrawny“

Sommer-Theater, Staszic-Park. Heute 9 Uhr
Dame von Maxim

Casino: Doppelte Hochzeit

Corse: I. Die blaue Mannschaft
II. Das grüne Signal

Europa: Kapitän Mollenard

Grand-Kino: 10 Jahre Leben

Palace: Arena des Lebens

Przedwołoskie: Riviera-Stern

Rakietka: Paramatta

Rialto: Das Land der Liebe

Achtung! Büchersfreund!

die Bibliothek der Unterhaltung und des Wissens

Das geschmackvolle und inhaltsreiche Buch für den Bücherschrank erscheint in neuer Ausmachung
Bände des Jahrgang 1938 bereits erschienen

18 Bände jährlich

Preis pro Band M. 1.40

Verlangen Sie Probeband auf einige Tage

Auslieferung: „Volksprese“ Petrikauer 109

Heute und folgende Tage

Die blaue Mannschaft

Ein Komödiendrama, welches die ganze Welt entzückte

In den Hauptrollen

DICK POWELL · DAWIS WESTON

„Das grüne Signal“

nach dem berühmten Roman von Lloyd Douglas

In den Hauptrollen

ERROL FLYNN · ANITA LOURS

„CORSO“

Beginn an Wochentagen um 4 Uhr, am Sonnabend, Sonntag und Feiertag um 12 Uhr

Preise ab 50 Groschen

Der Saal ist gelüftet

Heute und folgende Tage

Die blaue Mannschaft

Ein Komödiendrama, welches die ganze Welt entzückte

In den Hauptrollen

DICK POWELL · DAWIS WESTON

„Das grüne Signal“

nach dem berühmten Roman von Lloyd Douglas

In den Hauptrollen

ERROL FLYNN · ANITA LOURS

Die „Volkszeitung“ erscheint täglich
Bonuentspreize: monatlich mit Zustellung ins Haus
und durch die Post Bloty 3.—, wöchentlich 75 Groschen
Ausland: monatlich Bloty 6.—, jährlich Bloty 72.—
Gesamtnummer 10 Groschen. Sonntags 25 Groschen

Anzeigenpreise: die siebengepaltene Millimeterzeile 15 Gr.
im Text die dreigeplattete Millimeterzeile 60 Groschen. Stellen-
gesuche 50 Prozent, Stellenangebote 25 Prozent Rabatt
Ankündigungen im Text für die Druckseiten 1.— Bloty
des Auslands 100 Groschen Antikosten

Verlagsgesellschaft „Volksprese“ m. b. o.
Verantwortlich für den Verlag Otto Abel
Hauptredakteur Dipl.-Ing. Emil Berke
Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt: Rudolf Rastas
Druck: „Prasa“, Lodz, Petrikauer 109